

# SAINT STANISLAUS KOSTKA PARISH

*the SANCTUARY of THE DIVINE MERCY*



**Church Location: 1327 N. Noble St.  
1 Block West of the Kennedy at Division St.**

**Parish Office 1351 West Evergreen Ave., Chicago, IL 60642**

**Telephone 773-278-2470**

**Fax 773-278-9550**

**Office Hours: 9:00 a.m.—11:30 a.m. & 1:30 p.m.—5:00 p.m. – Mon-Fri**

**Father Anthony Buś, C.R., Pastor  
Deacon Nicolas Flores, (847) 942-2896  
Deacon Jorge Salinas, (815) 409-5104  
Cristina Carrasco, Parish Secretary  
[www.StStansChurch.org](http://www.StStansChurch.org)**

## MASS SCHEDULE

Saturday 7:30 a.m. English  
5:00 p.m. English

Sunday 7:30 a.m. English  
8:45 a.m. Polish  
10:00 a.m. English  
11:30 a.m. Spanish  
5:30 p.m. Spanish

## WEEKDAY SCHEDULE

Mon - Fri 7:00 p.m. English

## CONFESSIONS

Monday & Wednesday - 6:00 p.m.- 6:45 p.m. in English  
Tues., Thurs, & Fri 6:00 p.m.—6:45 p.m. in English/Spanish

## SCHOOL

**St. Stanislaus Kostka Roman Catholic School  
1255 N. Noble Street, Chicago, IL 60642  
Tel (773) 278 - 4560 Fax (773) 278 - 9097  
[www.StStansChicago.org](http://www.StStansChicago.org)**

**Principal Mrs. Michele Alday-Engleman  
CRE Mrs. Josefina Contreras  
CCD Mrs. Barbara Heyrman**

## EUCCHARISTIC ADORATION IN THE CHURCH

Weekdays: all day to 7 p.m. & then after 7 p.m. Mass  
Saturdays: After 5:00 p.m. Mass to 7:30 AM  
Sundays: 2 p.m.—5:30 p.m. & after 5:30 p.m. Mass

## DEVOTION TO THE PRECIOUS BLOOD OF JESUS

11 p.m. - 3 a.m. every Thursday (English/Spanish)  
7:30 p.m.-every 1st Mon. of month (Meeting in Lower Church)  
7 p.m.- Precious Blood Devotion Mass every 3rd Fri. of month

## RENOVACIÓN CATÓLICA CARISMÁTICA

Thursdays: 7:00 p.m. - Lower church (Spanish)

## ST. STAN'S DEVELOPMENT OFFICE

For info please send email to: [restoreststans@comcast.net](mailto:restoreststans@comcast.net)

## PROVIDENCE SOUP KITCHEN

Provides hot meals to homeless all year Mon-Fri 11 a.m.-1p.m  
For volunteer/donation please call Sr. Darlene 773-330-9865

## WINDS OF CHANGE

Tune in to *Winds of Change* radio program with Fr. Anthony  
Mon-Fri 12 p.m.-1 p.m. on 750 AM  
Listen live on <http://windsofchangeshow.com>

## LETTER FROM THE PASTOR

Dear Brothers and Sisters in Christ,

We need the faith of the Church more now than ever before. I would hope everyone could have seen the *White House Correspondent's Dinner* last week to know for certain the cesspool in which we are sinking. The *Dinner* is an annual event hosting *journalists* and *policymakers* for a night out to award their own and poke a little fun at the quirks and rough edges characteristic of the wide assortment of personalities that constitute the professionals in media, the arts, and government. We'd have our heads in the sand not to admit the powerful influence they wield over the people of this nation and nations throughout the world.

Perhaps most would be reluctant to confess to living vicariously through these people, but indeed too many in society do just that. In any case, the comedian, Michelle Wolf delivered "profanity laced diatribes" all the while diminishing individuals in the vilest way. It seemed nearly everyone had a good time, laughing, applauding, and taking joy in what should be dubbed a national disgrace.

It was an embarrassment to watch such filth and truly a shame that this is what has become of the United States of America. The president, to his credit, chose not to participate and instead used the occasion to hold a political rally in Michigan.

Suffice to say, don't let anyone chide you that the Church is obsessed with sex. The obsession is a societal reality that is perpetrated by the media, the *arts*, and the policymakers of our nation. At least Michelle Wolf held nothing back in reference to abortion – calling it what it is – the killing of a baby and that everyone should try it. Shockingly she showed the insidious and dark side of leftism/liberalism. If I never felt there could be justification for God's wrath, the White House Correspondence Dinner convinced me otherwise.

As Catholics we must wake up to the manipulation of values that make for a civil society. The last several Sundays we've heard repeated over and over in Sacred Scripture that proof of our right relationship with God is adhering to God's Commandments. When God is removed from the public square the Commandments go with Him. Our faith, and therefore our very civilization, is under siege and we are mocked, made fun of, and silenced into submission to an ideology that is radically individualistic and hedonistic and therefore destructive to the future well-being of our nation.

During this Marian month of May we would do well to heed the call of the Blessed Virgin Mary to pray for conversion and to pray for peace. On the Feast of the Visitation, May 31<sup>st</sup> it will be ten years since we opened the doors of our parish church in response to the call of the Holy Mother of God. I remind you that in asking us to open the doors, the Blessed Mother shapes for Chicago a sacred space where the voice of the living God is not silenced by the cacophony of the world – the rude noise that keeps too many deaf to the wonders of God.

We will celebrate the anniversary of the opening of our doors on June 3<sup>rd</sup>, the Feast of Corpus Christi with a Mass at 9:30 a.m. followed by a Eucharistic procession through the streets of our neighborhood. This public manifestation of faith will be a reminder to us that we are Christians charged to bear Christ to the world. It will also be a reminder to the *world* that Jesus is the way out of the cesspool in which society is rapidly sinking.

Placing you in the Care of the Holy Mother of God,

Fr. Anthony Buś, C.R. – Pastor

## CARTA DEL PÁRRACO

Estimados Hermanos y Hermanas en Cristo,

Hoy más que nunca necesitamos la fe de la Iglesia. Espero que todos hayan visto la *Cena de Corresponsales de la Casa Blanca* de la semana pasada para saber con certeza en el pozo en el que nos estamos hundiendo. La *Cena* es un evento anual organizado para los *periodistas* y los *legisladores* para una noche en la cual premian a los suyos y se burlan un poco de sus caprichos y perezas lo cual es característico de la amplia diversidad de personalidades que constituyen los profesionales en los medios de comunicación, las artes, y el gobierno. Tendríamos nuestras cabezas escondidas en la arena si no admitiéramos la poderosa influencia que tienen ellos sobre el pueblo de esta nación y las naciones por todo el mundo.

Tal vez la mayoría estarían renuentes a confesar que viven a través de estas personas, pero en realidad muchísimos en la sociedad lo hacen. De cualquier manera, la comedianta, Michelle Wolf, dio una "mezcla de críticas profanas." Parece ser que todos se divertieron, riéndose, aplaudiendo, y gozando de lo que debió ser considerado una vergüenza nacional.

Fue vergonzoso mirar tal basura y realmente es una pena que esto es en lo que se ha convertido los Estados Unidos de América. El presidente, a su crédito, decidió no participar y más bien usó esta ocasión para llevar a cabo una marcha política en Michigan.

Basta decir, no permitan que los regañen diciendo que la Iglesia está obsesionada con sexo. La obsesión es una realidad social la cual es perpetuada por los medios de comunicación, las *artes*, y los legisladores de nuestra nación. Por lo menos Michelle Wolf no se detuvo en referencia al aborto – llamándolo lo que es – el asesinato de un bebé y que todos deberían tratarlo. Espantosamente ella mostró el lado malicioso y oscuro del izquierdismo/liberalismo. Si nunca sentí que pudiera ver una justificación del enojo de Dios, La Cena de Corresponsales de la Casa Blanca me convenció de lo contrario.

Como católicos debemos despertar contra la manipulación de los valores que hacen de una sociedad civil. En los últimos domingos hemos escuchado repetidamente en las Sagradas Escrituras que la prueba de nuestra buena relación con Dios es acatar los Mandatos de Dios. Cuando Dios es públicamente removido, los Mandamientos se van con Él. Nuestra fe, y por lo tanto nuestra propia civilización, se encuentra bajo el ataque y nosotros somos la burla, y silenciados hacia una sumisión hacia una ideología que es radicalmente individualista, y por lo tanto destructiva para el futuro bien-estar de nuestra nación.

Durante este mes de mayo haríamos bien en prestar atención al llamado de la Santísima Virgen María a pedir por la conversión y pedir por la paz. En la Fiesta de la Visitación, el 31 de mayo, serán diez años desde que abrimos las puertas de nuestra iglesia parroquial en respuesta al llamado de la Santa Madre de Dios. Les recuerdo que al pedirnos que abriéramos las puertas, la Santa Madre prepara para Chicago un espacio sagrado donde la voz del Dios vivo no es silenciada por el bullicio del mundo – el ruido grosero que mantiene a muchos sordos a las maravillas de Dios.

Celebraremos la apertura de nuestras puertas el 3 de junio en la Fiesta de Corpus Cristi con una Misa de 9:30 a.m. seguido por una procesión Eucarística por las calles de nuestro vecindario. Esta manifestación pública de fe es un recordatorio a nosotros que somos cristianos llamados a traer a Cristo al mundo. También será un recordatorio al mundo que Jesús es la salida del pozo en el cual nuestra sociedad se está estancando rápidamente

Encomendándolos Bajo el Cuidado de la Santa Madre de Dios,

Padre Anthony Buś, C.R. – Párroco

## **GUIDELINES FOR THE RECEPTION OF COMMUNION**

Copyright 1996, United States Catholic Conference. All rights reserved

### **FOR CATHOLICS**

As Catholics, we fully participate in the celebration of the Eucharist when we receive holy communion. We are encouraged to receive communion devoutly and frequently. In order to be properly disposed to receive communion, participants should not be conscious of grave sin and normally should have fasted for one hour. A person who is conscious of grave sin is not to receive the Body and Blood of the Lord without prior sacramental confession except for a grave reason where there is no opportunity for confession. In this case, the person is to be mindful to the obligation to make an act of perfect contrition, including the intention of confessing as soon as possible (Code of Canon Law, Canon 916). A frequent reception of the sacrament of penance is encouraged for all.

### **FOR FELLOW CHRISTIANS**

We welcome our fellow Christians to this celebration of the Eucharist as our brothers and sisters. We pray that our common baptism and the action of the Holy Spirit in this Eucharist will draw us closer to one another and begin to dispel the sad divisions that separate us. We pray that these will lessen and finally disappear, in keeping with Christ's prayer for us "that we may all be one" (John 17:21)

Because Catholics believe that the celebration of the Eucharist is a sign of the reality of the oneness of faith, life, and worship, members of those churches with whom we are not yet fully united are ordinarily not admitted to holy communion. Eucharistic sharing in exceptional circumstances by other Christians requires permission according to the directives of the diocesan bishop and the provisions of canon law (CANON 844 S 4). Members of the Orthodox Churches, the Assyrian Church of the East, and the Polish National Catholic Church are urged to respect the discipline of their own churches. According to Roman Catholic discipline, the Code of Canon Law does not object to the reception of communion by Christians of these churches (Canon 844 S 3).

### **FOR THOSE NOT RECEIVING HOLY COMMUNION**

All who are not receiving holy communion are encouraged to express in their hearts a prayerful desire for unity with the Lord Jesus and with one another.

### **FOR NON-CHRISTIANS**

We also welcome to this celebration those who do not share our faith in Jesus Christ. While we cannot admit them to holy communion, we ask them to offer their prayers for the peace and the unity of the human family.

# **Instituto de Liderazgo Cristóforo**

773-472-1515 o 773-332-7134

## **CLASES DE LA PRIMAVERA 2018**

**San Estanislao Kostka**

**1327 N. Noble St., Chicago, IL 60642**

**(Sótano de la Iglesia)**

### **Próxima Sesión**

**Miércoles, Mayo 9, 2018 de 7:00pm a 10:00pm**

**Curso de 10 semanas. Tres horas semanales.**

**Costo total \$120.00 Incluye material y diploma.**

**¡Enriquece tu vida! Actúa con Iniciativa, Responsabilidad, y Sentido de Pertenencia. ¡Comunícate! ¡Aprende! ¡Crece! y ¡Construye!**

## HAVE YOU DONATED TO REPLACE HEATING SYSTEM?

### ¿HAN DONADO AL SISTEMA DE CALEFACCIÓN?

### CZY ZŁOŻYŁEŚ JUŻ SWOJĄ OFIARĘ NA WYMIANĘ SYSTEMU OGRZEWczego W KOŚCIELE?

Our current heating system is on the verge of collapse. It is operating well beyond its expected life cycle. The heat circulation pumps are in such bad shape that they can go out any minute which would leave the church without heat for weeks. We have rotting pipes, leaking valves, and old boilers.

We've met with multiple heating companies who have all advised us to replace the current cast iron boilers with fire-tube boilers. This will lower maintenance costs and our annual heating bill, saving the parish about \$27,000 annually, which serves our efforts to operate the parish with minimal expenditures.

**The complete replacement of the church and rectory's heating system will cost \$175,658.** We have just been approved for a major rebate from People's Gas which brought the cost of the project down from \$225,000. This project will cover the entire replacement of the heating system and include upgrading every aspect of the church and rectory heating infrastructure which has not been done in many decades.

We ask everyone to please assist us in anyway possible in raising funds for this urgent matter. Please put donations into the collection basket or mail them to the parish office:

St Stanislaus Kostka Catholic Church  
c/o Heating System  
1351 W Evergreen Ave, Chicago, IL 60642

May God bless you all for your generous support of St Stanislaus Kostka.



## RECEPTION OF HOLY COMMUNION

After the Second Vatican Council, standing for reception of the Holy Eucharist became the norm and fits the directives of the United States Conference of Catholic Bishops. Nonetheless, kneeling to receive Jesus in Holy Communion is in keeping with the enduring tradition of our ancestors. Today the option to kneel or stand rests with the individual. Likewise, the option to receive the Blessed Sacrament on the tongue or on the hand rests with the individual.

Whichever manner we choose to receive Jesus in the Holy Eucharist, let us be conscious of this sacred and life sustaining encounter. Let us receive Him in grace and with gratitude, humbly and in humility.



## RECEPCIÓN DE LA SAGRADA COMUNIÓN

Después del Concilio Vaticano Segundo, el permanecer parado para recibir la Sagrada Eucaristía se convirtió en la norma y está de acuerdo con las directivas de la Conferencia de los Obispos Católicos de los Estados Unidos. Sin embargo, el permanecer arrodillado para recibir a Jesús en la Sagrada Comunión preserva la tradición de nuestros antepasados. Hoy la opción de arrodillarse o permanecer parado cae sobre cada individuo. Al igual, la opción de recibir el Santísimo Sacramento en la lengua o en las manos cae sobre cada individuo.

De cualquier manera en que recibamos a Jesús en la Sagrada Eucaristía, tengamos en mente de este encuentro sagrado y dador de vida. Recibámoslo en gracia y con gratitud, con humildad y en humildad.

## EUCCHARISTIC HEALING MASSES

*Eucharistic Healing Masses* resume on the First Saturday of every month at 5:00 PM in English. Confessions will be offered from 4:00 p.m. to 5:00 p.m. A half hour before the Mass the Rosary will be offered for the sick. and a *Eucharistic Procession* will take place during the *Holy Hour* following the Mass. Those who are suffering serious illness, preparing for surgery, or in the gravity of old age may receive the *Sacrament of the Anointing of the Sick* following the *Eucharistic Benediction*.

# Mass Intentions



# for the week

## Saturday, May 5, 2018 *First Saturday*

5:00 PM (Eng) ✦ Death Anniv Rosa Fernández

## Sunday, May 6 *Sixth Sunday of Easter*

7:30 AM (Eng) ✦ Barbara Pieniazek & Therese Marchewski

8:45 AM (Pol) Special Intention for Arthur & Peter

10:00 AM (Eng) ✦ Death Anniv. Irene Randleman

11:30 AM (Sp) ✦ María González & Heriberto Hernández

5:30 PM (Sp) ✦ Concepción & María Sánchez Gutiérrez

## Monday, May 7

7:00 PM ✦ Kinga Pieniazek, int. Dolores Pieniazek & Family

## Tuesday, May 8

7:00 PM ✦ Therese Marchewski & Health for Stanley Marchewski

## Wednesday, May 9

7:00 PM ✦ Kerry Bacia

## Thursday, May 10 *The Ascension of the Lord; St. Damien de Veuster*

7:00 PM Birthday Blessings for Stanley Marchewski

## Friday, May 11

7:00 PM ✦ Czesław & George Zawojski, int. Celine Mach

## Saturday, May 12 *St.'s Nereus & Achilleus; St. Pancras*

7:30 AM (Eng) ✦ Verónica González

5:00 PM (Eng) ✦ Jacob Klepacz & Elmer Lewandowski

## Sunday, May 13 *The Ascension of the Lord; Mother's Day*

7:30 AM (Eng) All Living & Dec'd. Mothers

8:45 AM (Pol) ✦ Aniela Kuś/ All Living & Dec'd. Mothers

10:00 AM (Eng) ✦ Jacob Klepacz/ All Living & Dec'd. Mothers

11:30 AM (Sp) ✦ Francis Reese/ All Living & Dec'd. Mothers

5:30 PM (Sp) ✦ Concepción & María Sánchez Gutiérrez/ All Living & Dec'd. Mothers

## OUR LADY OF THE SIGN THE ARK OF MERCY

Rush to the aid of your children,  
awaken Christendom from slumber,  
render the people of God wholly  
possessed by Jesus, the Divine Mercy;  
guide us to seek sanctuary in the  
Ark of your Immaculate Heart,  
alive and at one with  
the Most Holy Trinity, and draw down  
upon your children a New Pentecost  
to renew the face of the earth.

## Let Us Pray For Our Sick Relatives, Friends and for:

*Congregation of the Resurrection; School Sisters of Notre Dame;* Carmen Alejandre; Carmel Aragon, Maria Augustyniak; Marcella Bartnik; Amador Burciaga; Fr. Anthony Buś, C.R.; Kathleen Buś; Leticia Carrasco; Anne Marie Ceranek; Katarzyna Chamiolo; Angela Cichocki; Anna Marie Clobuciar; Craig Cohara; Dominic Cornejo; Sonia Cortéz; Gustavo Cruz; Ramon Cruz; Jasmine Damien; Jorge de la Vega; María Teresa de la Vega; Carmen De Leon; Lydia Dean; Stanley Denes; Antoinette Dockens; Melvin Dockens Jr; Leo Dulanas; Eddie Esparza; John Fallon; Andrew Filimowicz; Mary Ellen Fletcher; Ladd Fudasch; Guinevere Gibbs; Brenda González; María Elena González; Berta Granados; Angelina Gómez; Rachel Gilbert; Christopher Guillen; Oswaldo Guillen, Paul Guillen; Jan Hansen; Emily Hernández; Rosa Hernández Santiago; Sara Hernández; Sergio Hernández Navaret; Carmen Hilda; Rick Hoover; Philomena Jordan; Ben Keeler; Mary Keeley; Mary Kessler; Sheila Kidney; Mbrs. of the Klepacz Family; Jessica Kluska; Bonnie Knipp; Donald & Irene Kochanski; Brandon Kokocki; Mark Konecke; Kristen; Theresa Lacis; Anthony Lagunas; Lillian Lehman; Derek; James Luczak; Raymond Marchewski; Stanley Marchewski; Joanna Marcinowski; Joanne Martin; Alan Martínez; Raymond Maszka; Marie McClory; Kyle McHugh; Emanique Matthew Jones; Raymundo Mendoza; David J. Micek; Stanley Migala; Jeff Mitchell; Daniel Molina; Pete & Maria Montiel; Ann Mullins; Tyrone S. Neal; Dorothy Nelis; Janice Noga; Michael Nunes; Juan Ocampo; Kathleen O'Connor; Lottie Olszowka; Elena Onchica; Juan Orona; Guadalupe Ortega; Rene Ortega; Eliote Ortegon; Rose Ortiz; Erin O'Neil; Al Palmer; Maria Paonessa; Jennifer Pérez; Deborah Pinchot; Ladd Piper; Władysława Powaga; Tyrone A. Powyszynski; Jack Purley; Emie Quitoviera; Radcliffe Family; Mary Ragano; George Rendon; José Reyes Guillen; Angie Rivera; Christopher Rivera; Gonzalo Rivera; Nydia Rodríguez; Daniel Romza; Felicitas Salinas; Cecilia Sánchez; Mary Shelton; Gene Schneider; Curt Schwab; Tom Short; Timmy Skladzien; Sonia Sosa; Maggie St. James; Freida Stattner; Marge Szendel; Stephanie Szymaszek; Jazmin Terreros; Angelina Torres; Cecilia Torres; Elvira Torres; Ricardo Tremino; Cecilia Torres, James Truppa; Angelino Turicy; Jack Turley; Debra Turner; Edith Villaseñor, Jr; Gavina Villaseñor; Ira & Karen Waldman; Patricia Wasco; Erin Weeks; Carey Westberg; Elizabeth Widlic; Catherine, Joseph & Michael Widuch; Ryan Wojdya; Deida Giselle Zalto

## CONTEMPLATIVES IN ACTION

### FIRST FRIDAY EVENINGS BEFORE MASS FROM 6 P.M. TO 7 P.M.

God speaks to us every day. You can hear Him if you listen. *Contemplatives in Action* is a group of men and women who are seeking to find "God in all things." Through the Examen Prayer of St. Ignatius Loyola we see how the Lord is working in our lives in the moments of each day.

We contemplate the word of God. "Contemplation" is the word St. Ignatius used to describe the type of prayer he recommends in that part of the Spiritual Exercises where he shows us how to grow in intimacy with our Lord. After listening to the Gospel, we have a conversation about how the Lord is speaking to us and inviting us to respond through our actions.

For more information contact Geoff Hammond

contemplativesinactionchicago@gmail.com or at 773-414-5748

## READINGS FOR THE WEEK

Monday: Acts 16:11-15; Ps 149:1b-6a, 9b;  
Jn 15:26 — 16:4a

Tuesday: Acts 16:22-34; Ps 138:1-3, 7c-8; Jn 16:5-11

Wednesday: Acts 17:15, 22 — 18:1; Ps 148:1-2, 11-14;  
Jn 16:12-15

Thursday: Acts 1:1-11; Ps 47:2-3, 6-9; Eph 1:17-23 or  
Eph 4:1-13 [1-7, 11-13]; Mk 16:15-20 (for  
Ascension); otherwise Acts 18:1-8;  
Ps 98:1-4; Jn 16:16-20

Friday: Acts 18:9-18; Ps 47:2-7; Jn 16:20-23

Saturday: Acts 18:23-28; Ps 47:2-3, 8-10;  
Jn 16:23b-28

Sunday: Acts 1:15-17, 20a, 20c-26; Ps 103:1-2,  
11-12, 19-20; 1 Jn 4:11-16; Jn 17:11b-19; or,  
for Ascension, Acts 1:1-11; Ps 47:2-3, 6-9;  
Eph 1:17-23 or Eph 4:1-13 [1-7, 11-13];  
Mk 16:15-20

**PARISH FINANCES—ST STANISLAUS KOSTKA PARISH TOTAL EXPENSE BREAKDOWN**

	<b>Annual</b>	<b>Monthly</b>	<b>Weekly</b>	<b>Explanation of Expenses</b>
<b>Salaries</b>	\$142,920	\$11,910	\$2,748	Salaries of staff: pastor, operations director for church/school, secretary, CCD director, 2 organists, accounting assistant. We save money because we have 1 priest serving entire parish in 3 languages, share operations director 50% of time with another parish, have only 2 full-time staff (pastor/secretary), do not have any maintenance staff. Church cleaning/maintenance done volunteered.
<b>Health Insurance</b>	\$25,920	\$2,160	\$498	Health insurance of pastor, 50% of operations director, secretary.
<b>Employer FICA</b>	\$7,491	\$624	\$144	Federally required employment taxes that must be paid.
<b>Fringe Benefits</b>	\$8,060	\$672	\$155	Employee pension, basic life insurance, social security benefits.
<b>Ministry</b>	\$2,000	\$167	\$38	Support of various church ministries.
<b>Books &amp; Supplies</b>	\$5,000	\$417	\$96	Bulletin printing, offertory envelope printing, CCD books.
<b>Administrative Expenses</b>	\$15,000	\$1,250	\$288	Church database software, postage, payment processing, payroll processing, Brink's secure transportation, copy machine, service fees.
<b>Transportation</b>	\$3,600	\$300	\$69	Priest vehicle lease and vehicle repair.
<b>Food Service &amp; Meals</b>	\$6,000	\$500	\$115	Priest meal allowance.
<b>Telephone</b>	\$3,700	\$308	\$71	Cost of landline and cell phone service, line charges, internet.
<b>Heating Fuel</b>	\$40,000	\$3,333	\$769	Cost for heating church/rectory. In very cold winters, this can increase annual cost up to \$50,000. Note this is higher cost than in most parishes since we are open all day and night.
<b>Electricity</b>	\$20,000	\$1,667	\$385	Cost of electricity to light church and rectory. Note this is higher than in most parishes since we are open all day and night so church lights are on all night.
<b>Other Utilities</b>	\$4,000	\$333	\$77	Garbage pick-up. This used to be a free service to all churches but now the city requires parish to pay a private garbage company for garbage disposal.
<b>Maintenance</b>	\$10,000	\$833	\$192	We keep our maintenance costs to a minimum but we still need to buy cleaning supplies, pay for snow removal & salting of parking lots (average \$4000/year), emergency heat company calls, sewer rodding, organ tuning, minor repairs.
<b>Adoration Security</b>	\$45,260	\$3,772	\$870	Keeping the church open 24/7 has security costs associated with it. We have security at night to keep our sanctuary safe for Adorers. This is an expense that is integral to our mission. Atlas Security has generously donated \$6,000 of security hours to help us offset this cost.
<b>Altar &amp; Liturgical Supply</b>	\$21,000	\$1,750	\$404	Hosts/wine, votive/vigil lights, candles, missalette/liturgical publications, flowers
<b>Archdiocesan Assessment</b>	\$50,000	\$4,167	\$962	Each parish pays an annual assessment for Archdiocesan programs. This supports the Archdiocesan Pastoral Center which provides savings & loan services to parishes; administers employee benefits, property & casualty insurance program; provides financial support to those parishes unable to sustain themselves; operates a seminary system for the education of priests; provides nutritional lunch & breakfast program for students; publishes a newspaper & various liturgical-related publications; invests available funds. St Stan's has been a huge beneficiary of the Archdiocese's generosity.
<b>PRMAA Assessment</b>	\$8,300	\$692	\$160	Each parish pays an annual PRMAA assessment. The Priests' Retirement and Mutual Aid Association administers retirement, disability, health, other benefits for the priests of the Archdiocese.
<b>Property/Casualty Insurance</b>	\$50,000	\$4,167	\$962	Each parish pays an annual property insurance premium to the Archdiocese for coverage. Property casualty risks of the parish are covered by a self-insurance program administered through the Archdiocese.
<b>Miscellaneous</b>	\$5,000	\$417	\$96	Other charges incurred by the parish such as cost of advertising, religious ad book purchases, hosting meetings, banners, flyers, input costs of fundraisers.

<b>TOTAL</b>	\$473,251	\$39,438	<b>\$9,101</b>
--------------	-----------	----------	----------------



**SUNDAY COLLECTION**

Sunday Offering	\$ 4,923.78
100 Patrons	\$ 505.00
Energy, Parish Needs, & Debt Red.	\$ 242.00
<b>Total</b>	<b>\$ 5,670.78</b>

Required Per Week \$9,101.00

**Deficit \$3,430.22**

**Thank you for your support!**

Divine Mercy Concert in Polish: **\$1,469.00**

**COLECTA DOMINICAL**

Ofrenda Dominical	\$ 4,923.78
100 Padrinos	\$ 505.00
Utilidades, Necesidades, y Deuda	\$ 242.00
<b>Total</b>	<b>\$ 5,670.78</b>

Requerido cada Semana \$9,101.00

**Déficit \$3,430.22**

**¡Gracias por su Donación!**

Concierto de la Divina Misericordia en Polaco: **\$1,469.00**

**KOLEKTA NIEDZIELNA**

Niedziela:	\$ 4,923.78
Stu Patronów:	\$ 505.00
Ofiara na Energię, Potrzeby Parafii, i Zmniejszenie Długu	\$ 242.00
<b>Razem Zebraliśmy</b>	<b>\$ 5,670.78</b>

Wymagana ofiara tygoniowo \$9,101.00

**Deficyt \$3,430.22**

**Serdeczne Bóg zapłać za wsparcie!**

Koncert o Bożym Miłosierdziu: **\$1,469.00**



**PRAYER TO SAINT MICHAEL  
THE ARCHANGEL**

St. Michael the Archangel,  
defend us in battle.  
Be our defense against the wickedness  
and snares of the Devil.  
May God rebuke him,  
we humbly pray,  
and do thou,  
O Prince of the heavenly hosts,  
by the power of God,  
thrust into hell Satan,  
and all the evil spirits,  
who prowl about the world  
seeking the ruin of souls. Amen.

## PARISH FINANCES

### SUNDAY COLLECTIONS

#### ENERGY COLLECTION

The second collection taken up at Mass today is for heating, electricity, and other utilities. Thank you.

#### CATHOLIC CHARITIES MOTHER'S DAY COLLECTION

The second collection taken up at all the Masses next weekend of the 12th & 13th of May will be for the Catholic Charities Mother's Day Collection. Thank you!

**MAY GOD BLESS YOUR SUPPORT AND GENEROSITY!**

#### KIOSK MACHINE IN CHURCH VESTIBULE

All are welcome to use the Kiosk machine located in the church vestibule. If you would like to give a donation and forgot to bring cash you can do so with a credit or debit card. The instruction menu is available in English and in Spanish. You have the option of entering your name or remaining anonymous. May God bless your generosity!

#### 100 PATRONS

Join the "100 Patrons." Over and above the weekly offering, commit to an additional \$1,000 yearly, that is, a little less than an additional \$20 a week. The "100 Patrons" are anonymous. Last year, much needed \$125,000 donated through the "100 Patrons" kept us from falling into operating deficit.

## FINANZAS PARROQUIALES

#### COLECTAS DOMINICALES

##### COLECTA PARA LAS UTILIDADES

La segunda colecta que se llevará a cabo hoy es para para la calefacción, electricidad y otras utilidades. Gracias.

##### COLECTA PARA LAS CARIDADES CATÓLICAS DEL DÍA DE LAS MADRES

La segunda colecta que se llevará a cabo en todas las Misas la próxima semana del 12 y 13 de mayo será la colecta para las Caridades Católicas del Día de las Madres. Gracias.

**¡DIOS BENDIGA SU GENEROSIDAD Y APOYO!**

## PARISH LIFE

### Carnivale and Romance Dinner Dance Thank you

We thank the Fundraising Committee, the volunteers, donors, and, especially, and all those who participated in the 'rescheduled' Carnivale and Romance Dinner Dance. Helping create the festive ambience were the Jazz Quartet organized by parishioner Aaron Konieczko, Epic DJ Services (both donated their time), Wishbone Restaurant which catered the dinner, and Elba Pena who made and donated the fancy dessert cupcakes. We owe a debt of gratitude to the main organizers of the event, Natalie and Fran Konieczko and Margarita and Enrique Ibarra. Thank you very much. The total raised will be in the bulletin next week.

If you would like to join the Fundraising Committee to plan and assist in the fundraising for the next fiscal year, please contact the Development Office at the following e-mail address: [restorestans@comcast.net](mailto:restorestans@comcast.net). We would LOVE for you to join us in our efforts to support God's work at St. Stanislaus Kostka, *The Sanctuary of The Divine Mercy*.

### WINDS OF CHANGE WITH FR. ANTHONY BUŚ, C.R.

Tune in to *Winds of Change* radio program with our Pastor, Fr. Anthony Buś, Monday-Friday from 12 p.m.-1 p.m. on 750 AM or listen live at [www.windsofchangeshow.com](http://www.windsofchangeshow.com).

### 2018 MASS INTENTION BOOK

The 2018 Mass Intention Book is now open. The stipend for a weekday Mass is \$10.00. The stipend for a Sunday anticipated Mass and Sunday Mass is \$20.00.

### BAPTISMS IN ENGLISH

Baptisms are every 2nd Saturday of the month at 11 a.m. Please register in the parish office.

### WE WELCOME NEW PARISHIONERS

If you are interested in becoming a parishioner of St. Stanislaus Kostka please take a donation envelope available on the table in the back of the church. Please place completed envelope with offering in the Sunday collection basket. Thank you.

### ST. STAN'S PROVIDENCE SOUP KITCHEN

St. Stan's Providence Soup Kitchen is in need of volunteers for Tuesday, Wednesday, and Thursday. Also are in need of donations of donuts, sweet rolls, and cookies. Please call Sr. Darlene, Director of the Soup Kitchen, at 773-330-9865. Thank you for your support! May God bless you!

### SANCTUARY LAMP

You can light the sanctuary lamp for your specific intention. Suggested donation is \$30. Please see the parish secretary or come by the sacristy before Mass.

## VIDA PARROQUIAL

### INFORMACIÓN SOBRE LOS BAUTISMOS

Los bautismos son el primer y tercer sábado de cada mes a las 11a.m. Las pláticas se llevan a cabo el martes de la misma semana del bautismo a las 7:00 p.m. en la planta baja de la iglesia.

### LIBRO DE INTENCIONES PARA EL 2018

El libro de intenciones para el 2018 se abrirá el viernes 22 de septiembre. La donación para una Misa entre semana es de \$10 y en domingo es \$20.

### NUEVOS FELIGRESES SON BIENVENIDOS

Si le gustaría ser feligrés de la Parroquia de San Estanislao Kostka puede tomar un sobre que se encuentra sobre la mesa en la parte de atrás de la iglesia. Favor de llenarlo y colocarlo en la canasta de la colecta dominical junto con su ofrenda. Gracias.

### VOLUNTARIOS

Siempre estamos en búsqueda de voluntarios dispuestos a ayudarnos con el mantenimiento de nuestra iglesia y al igual los negocios que estén dispuestos a donar sus servicios. Si les gustaría dar su tiempo o sus servicios favor de llamarle a Andrew al 773-865-4486. Gracias a nuestros voluntarios podemos mantener nuestros gastos bajos.

### LOS MISIONEROS APÓSTOLES DE LA PALABRA UNA FAMILIA MISIONERA AL SERVICIO DE LA IGLESIA CATÓLICA

Le invitan a escuchar nuestro programa de radio todos los domingos de 11:00 a.m. - 12:00 p.m. en la estación de Radio 750 AM. Para pedir más información llame al teléfono 773-780-9363, misionchicago@hotmail.com [www.apostolesdelapalabra.org](http://www.apostolesdelapalabra.org)

### NUESTRA SEÑORA DEL SIGNO EL ARCA DE MISERICORDIA

Ven al auxilio de tus hijos,  
despierta la Cristiandad durmiente,  
rinde al pueblo de Dios  
dotado completamente por Jesús,  
la Divina Misericordia;  
guíanos a buscar santuario  
en el Arca de tu Inmaculado Corazón  
vivo y uno con la Santísima Trinidad,  
y derrama sobre tus hijos  
un Pentecostés Nuevo  
que renueve la faz de la tierra.

## FINANSE PARAFII

### KOLEKTA NA ENERGIE

Druga kolekta zebrana podczas Mszy św. w dniu dzisiejszym przeznaczona jest na energię, ogrzewanie i inne opłaty.

### KOLEKTA NA KATOLICKĄ ORGANIZACJĘ CHARYTATYWNĄ

Druga kolekta zebrana podczas Mszy św. 12 i 13 maja przeznaczona jest na Katolicką Organizację Charytatywną z okazji Dnia Matki.

**SKŁADAMY SERDECZNE BÓG ZAPŁAĆ!**

## ŻYCIE PARAFII

### 24-GODZINNA ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU

24-godzinna adoracja Najświętszego Sakramentu odbywa się w kościele (poza czasem, gdy odprowadzane są Msze Św.). Zwracamy się o pomoc, aby kontynuować 24-godzinną adorację. Zachęcamy do podjęcia zobowiązania, wybrania jednej godziny albo też innej ilości czasu i zapisania się na adorację. Formularze znajdują się z tyłu kościoła.

### INTENCJE MSZY ŚW. 2018 R.

Intencje Mszy św. na rok 2018 będą przyjmowane od 22 września. Ofiara za Msze św. w tygodniu wynosi \$10.00. Ofiara za Msze św. niedzielne oraz w sobotę wieczorem wynosi \$20.00.

### ZAPISY DO PARAFII

Zachęcamy do zapisywania się do parafii św. Stanisława Kostki. W tym celu prosimy o wypełnienie kopert przeznaczonych na składanie ofiar, które znajdują się z tyłu kościoła i umieszczenie ich z drugą kolektą. Można też przyjść albo zadzwonić do biura parafialnego w tygodniu. Godziny otwarcia znajdują się w biuletynie.

### WOLONATIUSZE

Zawsze potrzebujemy wolontariuszy do pomocy w utrzymaniu naszego kościoła. Szukamy również firm, które podarowałyby swoje usługi. Jeśli chcieliby Państwo dobrowolnie podarować swój czas lub usługi biznesowe prosimy o telefon do Andrzeja: 773-865-4486. Dzięki naszym wolontariuszom możemy utrzymać nasz kościół niskimi kosztami.

### MATKA BOSKA ZNAKU ARKA MIŁOSIĘRZDZIA

Pośpiesz z pomocą swoim dzieciom,  
obudź Chrześcijaństwo ze snu,  
oddaj ludzi Boga,  
którzy są całkowicie oddani  
Jezusowi i Bożemu Miłosierdziu;  
prowadź nas abyśmy zabiegali o sanktuarium  
w Arce Twojego Niepokolanego Serca,  
żywych i w jedności z Trójcą Świętą,  
spuść na twoje dzieci Nowe Zesłanie Ducha Świętego  
aby odnowił oblicze ziemi.